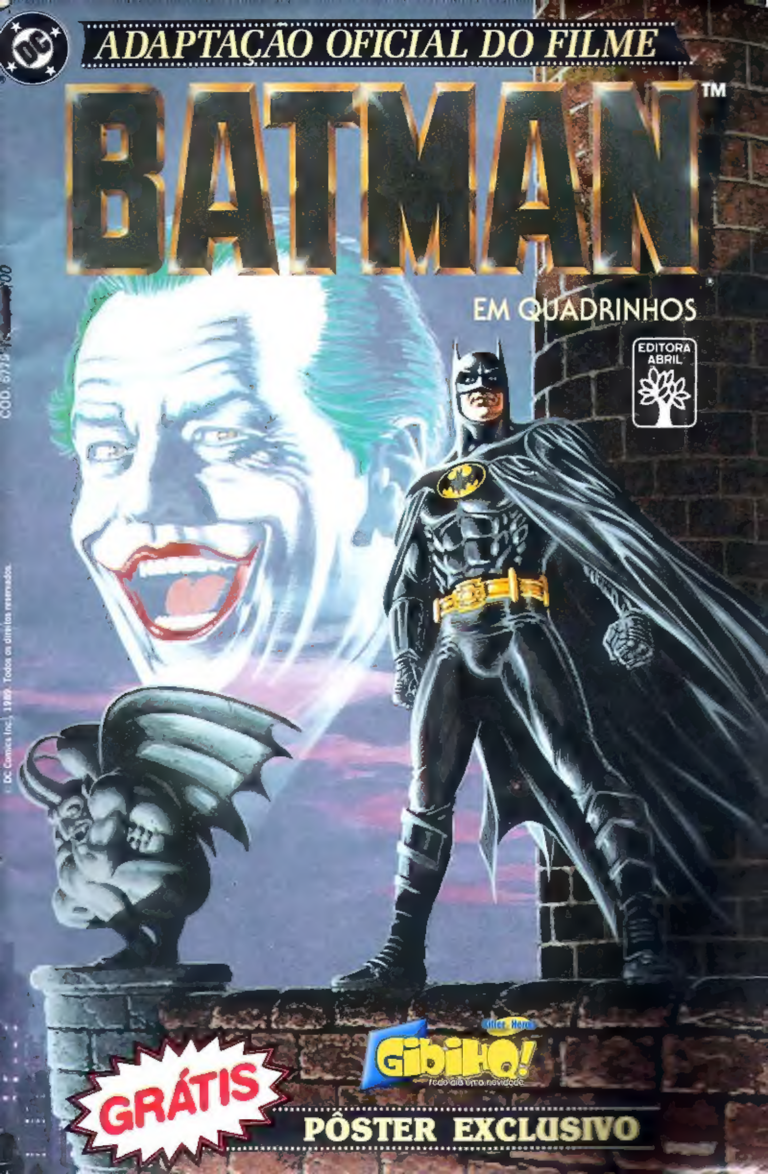
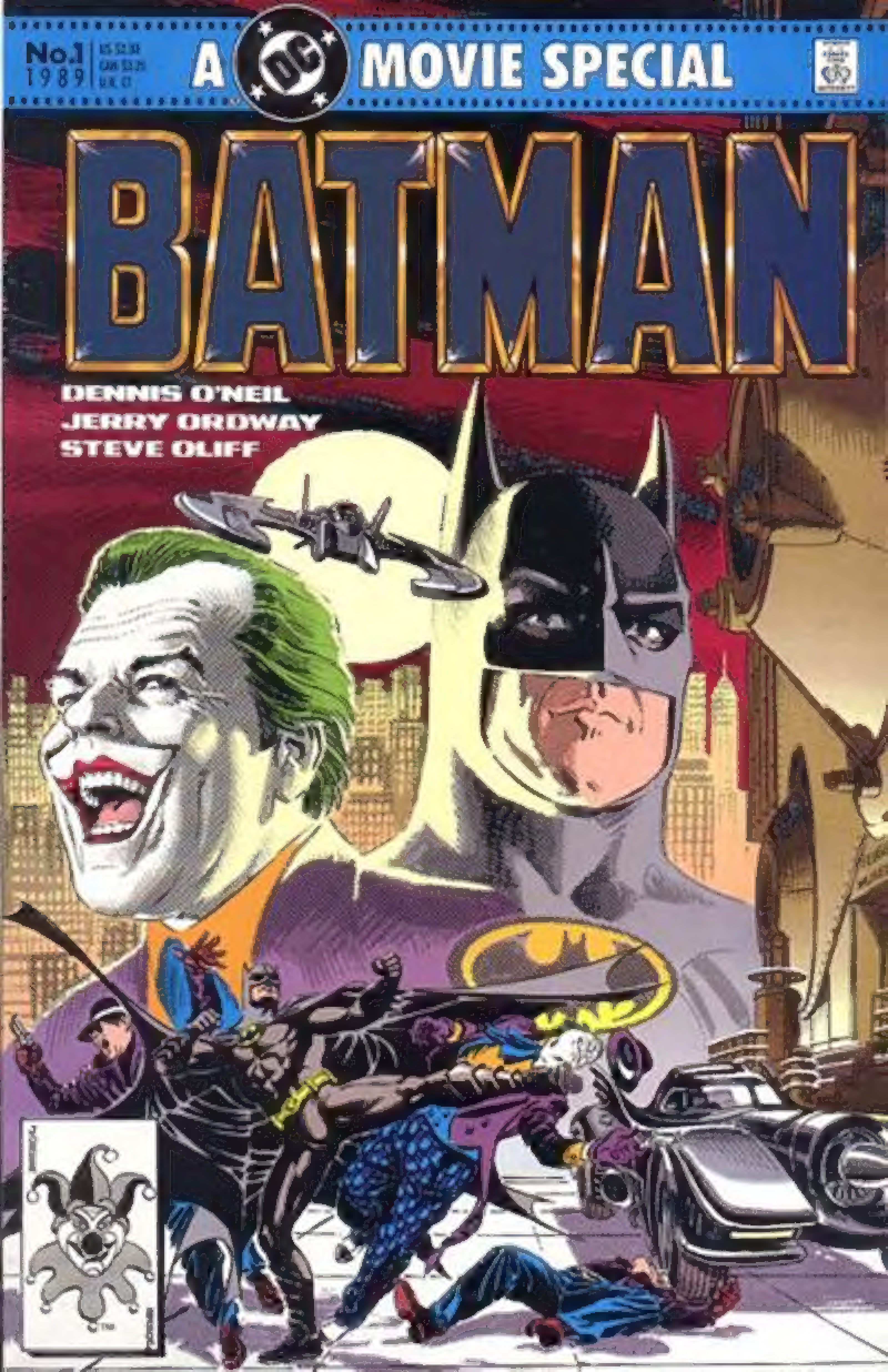


DC
ADAPTAÇÃO OFICIAL DO FILME
BATMAN™
EM QUADRINHOS
EDITORA ABRIL
GibiHQ!
GRÁTIS
PÔSTER EXCLUSIVO
© DC Comics Inc. 1989. Todos os direitos reservados.



No.1
1989
A
DC
MOVIE SPECIAL
BATMAN
DENNIS O'NEIL
JERRY ORDWAY
STEVE OLIFF

Editora Abril

Editor e Diretor: VICTOR CIVITA.
Diretor-Superintendente: Roberto Civita.

Diretores: Ângelo Rossi, Edgard de Silvio Faria, Ike Zarmati, José Augusto P. Moreira, Plácido Loriggio, Raymond Cohen, Roger Karman, Thomaz Souto Corrêa.
Diretor de Assuntos Corporativos: Guilherme Velloso.

ADAPTAÇÃO OFICIAL DO FILME

BATMAN

EM QUADRINHOS

OUTUBRO/89

Diretor Editorial: Waldyr Igayara de Souza.
Diretora de Grupo: Elizabeth De Fiore.

REDAÇÃO ADULTAS
Editora-Chefe: Monica Beatriz H. B. Santos.
Editores de Texto: Marcel Plasse, Marcelo R. de Alencar. **Revisor:** Edgard Luiz Reymann Filho. **Coordenador de Produção:** Luís Alberto Ferreira Lima. **Chefe de Arte:** José Claudino Gomes. **Diagramador:** Edison Gasparim. **Auxiliares de Arte:** Antônio Machado Marques, Sílvia Regina S. de Barros. **Atendimento ao Leitor:** Ivone Araujo Tonetto. **Tradução:** Estúdio Artecômix.
Coordenadora do Arquivo Editorial: Marta G. Fiasco.

COMERCIAL
Diretor Comercial: Joaquim Zaragoza.
Analista de Circulação: Adriana Grancini.

PUBLICIDADE
Diretor: Newton Fioratti. **Coordenador de Publicidade:** Roberto M. Lopes. **Contatos:** Liliane Corrêa, Tânia Scarelli, Vicente Felicetti. **Escritórios Regionais:** Válter Cruz Gonçalves (Belo Horizonte), Gilberto Amaral de Sá (Brasília), Paulo Cesar Zembotti (Campinas), Ângelo A. Costi (Curitiba), Geraldo Nilson Azevedo (Florianópolis), A. Simone R. Souto, (Fortaleza), Elcenho Engel (Porto Alegre), Ana Maria F. de Oliveira (Recife), Raimunda Perazzo (Rio de Janeiro), Elizbeth Silveira (Salvador). **Representante:** Antônio F. Chammas - Intermídia (Ribeirão Preto).

PROMOÇÕES/PROPAGANDA
Diretor: J. L. Lobato. **Gerente de Propaganda:** Maria Luiza Volponi.
Coordenadora de Promoções: Rosali Sobelman.

ASSINATURAS
Diretor de Marketing: Gerson Cury.
Diretor de Atendimento: Ignácio Santin.
Diretor do Escritório Brasília: Luiz Edgar P. Tostes.
Diretor de Escritórios Regionais: Dreyfus Soares.
Diretor Administrativo e Financeiro: Joares Ramos Barbosa.

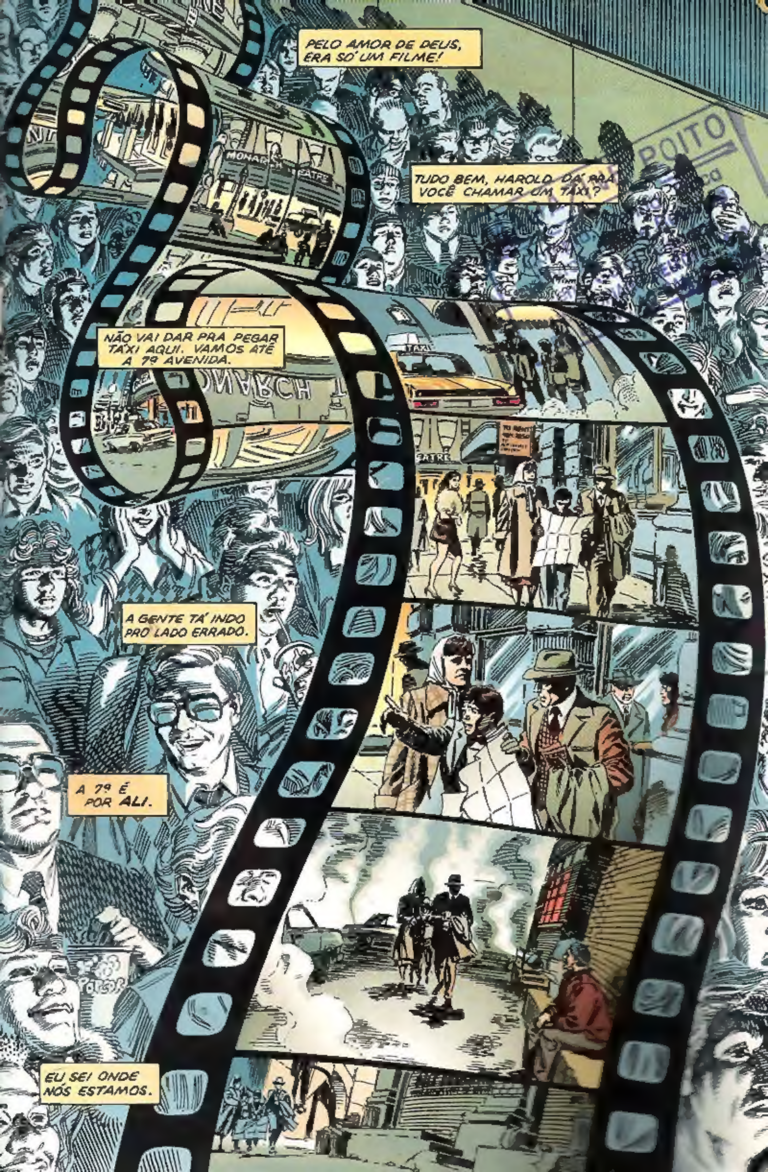
Diretor Responsável: S. Fukumoto.

BATMAN (adaptação oficial do filme em quadrinhos) é uma publicação da Editora Abril S.A. **São Paulo - Redação, Publicidade e Correspondência:** R. Bela Cintra, 299, CEP 01415, tel.:(011)257-0999, Telex (011)22115, Caixa Postal 2372, Telegramas: Editabril. **Administração:** R. Jaguaretê, 213, CEP 02515, tel.:(011)858-4511. Ninguém está credenciado a angariar assinaturas. Se for procurado por alguém, denuncie-o às autoridades locais. **Números atrasados:** ao preço da última edição em banca, por intermédio de seu jornaleiro ou no distribuidor das revistas Abril de sua cidade. Pedidos pelo Correio: DINAP - Estrada Velha de Osasco, 132, Jardim Teresa, CEP 06000 - Osasco - SP. Distribuída com exclusividade no país pela DINAP - Distribuidora Nacional de Publicações, São Paulo. **Distribuidor em Portugal:** Distribuidora Jardim de Publicações Lda., Quinta Pau Varais, Azinhaga dos Fetais, 2685 Camarate, Lisboa.

Todos os direitos reservados. © DC Comics Inc., 1989. Todos os direitos reservados. As histórias, personagens e nomes apresentados nesta revista são de propriedade da DC Comics, e usados sob licença da mesma. © 1989 A Warner Communications Company.

Serviço ao Assinante: tel.: (011) 823-9222.

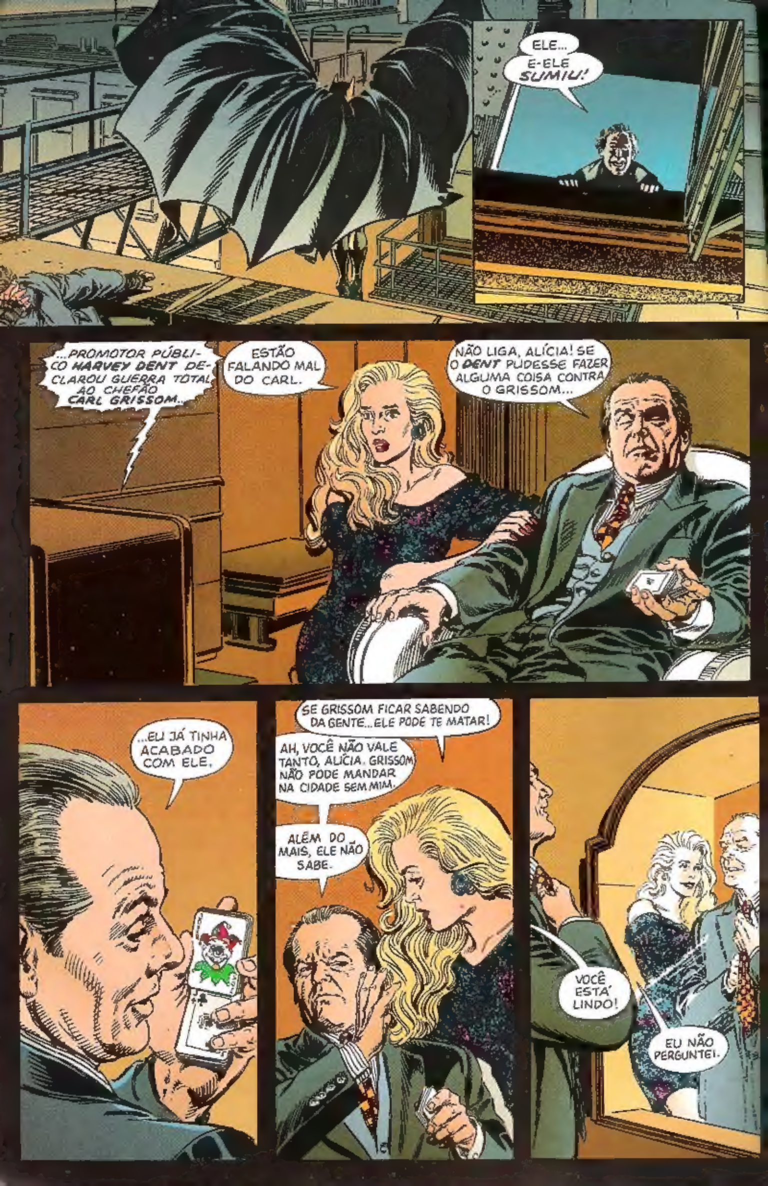
IMPRESSA NA DIVISÃO GRÁFICA DA EDITORA ABRIL S.A.


PELO AMOR DE DEUS, ERA SÓ UM FILME!
TUDO BEM, HAROLD. DÁ PRA VOCÊ CHAMAR UM TÁXI?
MONARCH THEATRE
NÃO VAI DAR PRA PEGAR TÁXI AQUI. VAMOS ATÉ A 7ª AVENIDA.
TAXI
A GENTE TÁ INDO PRO LADO ERRADO.
A 7ª É POR ALI.
EU SEI ONDE NÓS ESTAMOS.

HAROLD!
UNNGH!
FAZ UM FAVOR PRO GURI, DONA. NÃO GRITA!
QUANTO DEU?
OLESALE
DEIXA VER... CARTÃO DE CRÉDITO... DOCUMENTO...
ANDA LOGO, PÔ! TÔ CABRERO COM ESSE LUGAR.
DEPOIS DO QUE ACONTECEU COM O JOHNNY GOBS...
ACONTECEU O QUÊ? O JOHNNY CAIU DUM TELHADO. SÓ ISSO. E JÁ FOI TARDE!
NÃO É O QUE EU ESCUTEI. TÃO DIZENDO QUE UM MORCEGO APAGOU ELE!

MORCEGO? SAI PRA LÁ, CARA!
MORCEGO COISA NENHUMA!
RUNCH RUNCH RUNCH
OUVIU ISSO?
RUNCH RUNCH
VAMO SUMIR DAQUI!

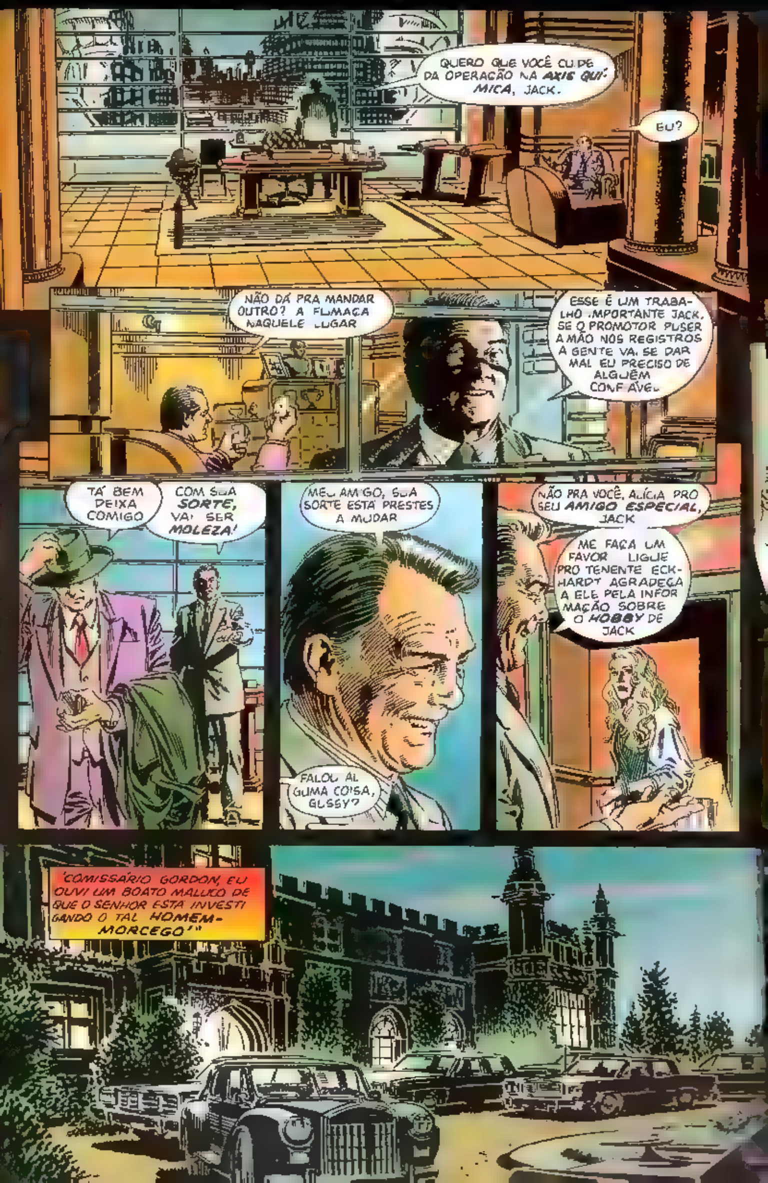
UNNNF!
TCHOK
BLAM BLAM BLAM
UNNGF!
THAP
NÃO ME MATA... NÃO ME MATA...
VOCÊ INVADIU MEUS DOMÍNIOS, VERME!
INVADI? CÊ NÃO É DONO DA NOITE!
DIGA A SEUS AMIGOS... A TODOS ELES
QUE EU SOU A NOITE!


ELE...
E-ELE SUMIU!
...PROMOTOR PÚBLICO HARVEY DENT DECLAROU GUERRA TOTAL AO CHEFÃO CARL GRISSOM...
ESTÃO FALANDO MAL DO CARL.
NÃO LIGA, ALÍCIA! SE O DENT PUDESSE FAZER ALGUMA COISA CONTRA O GRISSOM...
...EU JÁ TINHA ACABADO COM ELE.
SE GRISSOM FICAR SABENDO DA GENTE... ELE PODE TE MATAR!
AH, VOCÊ NÃO VALE TANTO, ALÍCIA. GRISSOM NÃO PODE MANDAR NA CIDADE SEM MIM.
ALÉM DO MAIS, ELE NÃO SABE.
VOCÊ ESTÁ LINDO!
EU NÃO PERGUNTEI.

CHICK
QUE ACONTECEU, TENENTE?
NADA! ESSES DOIS ESCORREGARAM NUMA CASCA DE BANANA.
VÊ SE TE MANCA, KNOX! VAI CAÇAR NOTÍCIA EM OUTRAS BANDAS.
PARAMEDIC
ACHO QUE VOCÊ ESTÁ ME ESCONDENDO ALGUMA COISA, TENENTE. APOSTO QUE ESSES DOIS VIRAM UMA CRIATURA NA FORMA DE UM MORCEGO!
É O OITAVO CASO EM UM MÊS.
NÃO ESCREVA ESSA BOBAGEM NO JORNAL. VAI ARRUINAR A SUA JÁ PÉSSIMA REPUTAÇÃO.
OS MARGINAIS NA CIDADE ESTÃO APAVORADOS. DIZEM QUE ELE BEBE SANGUE... E NÃO MORRE!
TENENTE... TEM MESMO UM MORCEGO DE DOIS METROS EM GOTHAM? POR ACASO ELE É DA POLÍCIA?
E QUANTO ISSO CUSTA PRO CONTRIBUINTE?
ORA, ORA... AÍ VEM O NOSSO TENENTE DE ESTIMAÇÃO.
VAI PROCURAR SUA TURMA, JACK! EU RESPONDO AO GRISSOM, NÃO A DEMENTES.
ECKHARDT... VOCÊ DEVIA PENSAR MAIS NO FUTURO, SABIA?
QUANDO VOCÊ ESTIVER MANDANDO? HAH! VOCÊ NÃO TEM FUTURO, JACK. NÃO PASSA DE UM OTÁRIO E GRISSOM SABE DISSO.

CUIDADO COM A ROUPA!
TEM PASSADO AS NOITES ONDE, HEIN, BONITÃO?
"HEY, KNOX... VISITA PRA VOCÊ..."
UMA VISITA *E TANTO!*
EU SOU VICKI VALE.
A FOTÓGRAFA, CERTO? *VOGUE, COSMO*... JÁ VI SEU TRABALHO NUM MONTE DE REVISTAS.
ESPERO QUE NÃO TENHA VINDO AQUI PRA ME FOTOGRAFAR PELADO, SENÃO, VOCÊ VAI PRECISAR DE UMA LENTE BEM GRANDE.

AHAM. BOM, EU ESTIVE NA GUERRA DE CORTO MALTESE
E DÁ PRA SE MACHUCAR FAZENDO ISSO
MAS VOCÊ VÊ-O AQUI PRA
CONHECER ESPÉCIMES DA VIDA SELVAGEM DE GOTHAM CITY
POR EXEMPLO?
MORCEGOS!
A FOTO DE UM SUJEITO, NUMA FANTASIA, PRENDENDO CRIMINOSOS. "HOMEM-MORCEGO ACABA COM O CRIME EM GOTHAM"!
FOTOS MINHAS PALAVRAS SUAS. COISA PRA PRÊMIO PULITZER!
O PROBLEMA É QUE SÓ VOCÊ ACREDITA EM MIM. NÃO CONSEGUI EVIDÊNCIA NENHUMA. O COMISSÁRIO GORDON TEM UM RELATÓRIO, MAS NÃO CONSIGO FALAR COM O HOMEM...
ELE VAI ESTAR NA FESTA BENEFICENTE DE BRUCE WAYNE!
EU NÃO FUI CONVIDADO.
EU SIM
VOCÊ JÁ TEM COMPANHIA?
PROMETE ME AJUDAR?
SÓ SE CASAR COMIGO
VOCÊ RONCA?
POSSO APRENDER


QUERO QUE VOCÊ CUIDE DA OPERAÇÃO NA AXIS QUÍMICA, JACK.
EU?
NÃO DÁ PRA MANDAR OUTRO? A FUMAÇA NAQUELE LUGAR
ESSE É UM TRABALHO IMPORTANTE JACK. SE O PROMOTOR PUSER A MÃO NOS REGISTROS A GENTE VAI SE DAR MAL EU PRECISO DE ALGUÉM CONFIÁVEL
TÁ BEM DEIXA COMIGO
COM SUA SORTE, VAI SER MOLEZA!
MEU AMIGO, SUA SORTE ESTÁ PRESTES A MUDAR
FALOU ALGUMA COISA, GUSSY?
NÃO PRA VOCÊ, ALÍCIA PRO SEU AMIGO ESPECIAL, JACK
ME FAÇA UM FAVOR LIGUE PRO TENENTE ECKHARDT AGRADEÇA A ELE PELA INFORMAÇÃO SOBRE O HOBBY DE JACK
"COMISSÁRIO GORDON, EU OUVI UM BOATO MALUCO DE QUE O SENHOR ESTÁ INVESTIGANDO O TAL HOMEM-MORCEGO!"

É VERDADE, COMISSÁRIO?
NÃO EXISTE MORCEGO NENHUM SE EXISTISSE, ELE SERIA ENCONTRADO E PRESO
ENCONTRAR, PRENDER O SENHOR VIVE DIZENDO ISSO, COMISSÁRIO SEJA FRANCO COM A GENTE
APROVEITE A FESTA! VÁ VER A COLEÇÃO DE ARMAS DE WAYNE
OLHA SÓ PRA ISTO QUEM SERÁ ESSE WAYNE? ELE APÓIA CAUSAS HUMANITÁRIAS E COLECIONA ESSAS COISAS
DE ONDE SERÁ ESSA ARMADURA?
É JAPONESA
HÃ? COMO VOCÊ SABE?
EU COMPREI NO JAPÃO

ENTÃO VOCÊ É BRUCE WAYNE. EU SOU ALEXANDER KNOX
DA GAZETA! EU APRECIO SEU TRABALHO.
EU SOU VICK VALE
CLARO. JÁ VI SUAS FOTOS. VOCÊ TEM UM OLHO EXTRAORDINÁRIO.
NA VERDADE, ELA TEM DOIS!
SUA CASA É INCRÍVEL! EU ADORARIA TIRAR FOTOS AQUI!
AHEM. SENHOR! O COMISSÁRIO GORDON FOI FORÇADO A SAIR
OBRIGADO, ALFRED.
MUITO INESPERADAMENTE, SENHOR.
SEI. OBRIGADO, ALFRED
COM SUA LICENÇA
CLARO
OS RICOS SÃO ESQUISITOS? MUITO!
ESSE É... COM-PLI-CADO
ESQUISITO
PELO VISTO O MAIOR FÃ DE WAYNE NÃO É VOCÊ. É ELE PRÓPRIO!
ESPELHO EM TODAS AS SALAS!

O CARA DEVE SE ADORAR!
PASSE DE NOVO O TEIPE DE GORDON, ALFRED.
SIM, SENHOR.
INFORMAÇÃO ANÔNIMA JACK NAPIER ESTÁ ELIMINANDO PROVAS NA AXIS!
MEU DEUS! SE EU PUSER AS MÃOS NELE, VOU PEGAR GRISSOM!
ESTOU SAINDO
AXIS CHE
ATIRA PRA MATAR!
POLICE
O COFRE TÁ VAZIO!
E O ESTACIONAMENTO TÁ PRETO DE TIRA!
ENTREGARAM A GENTE, PESSOAL

QUIETOS!
BLAM BLAM BLAM
FUJAM!!
?QUE ESTA ACONTECENDO?
ASO E MEU! NAO SE METE
UMA OVA!
GAS
EU QUERO NAPIER CAPTURADO VIVO! REPITO QUEM ABRIR FOGO CONTRA ELE VAI RESPONDER A MIM!

GÁS TÓXICO
DEVE TER UMA SAÍDA EM ALGUM LUGAR
J-JACK
GÁS TÓXICO
VÁLVULA DE INSPEÇÃO 4
GÁS TÓXICO

OH, MEU DEUS
ECKHARDT! PENSE NO FUTURO!
BLAM
BELA ROUPA
BLAM
F-WHINNNG

AAAGH!
NÃO SE MOVA'

PHOP
PHOP
TLANK
OLHEM!
QUEM É ESSE CARA?
NÃO FAÇO A MÍNIMA. E, ATÉ DESCOBRIRMOS, OLHO NELE
AXIS CHEMICALS

ESTOU LISONJEADA POR TER ME CONVIDADO PRA JANTAR, BRUCE
PASSE O SAL!
CLARO
VOCÊ GOSTA DE COMER AQUI?
NÃO SEI. ACHO QUE NUNCA ESTIVE NESTA SALA ANTES!
VENHA
ESTA CASA, TODA ESSA DECORAÇÃO. NADA DISSO COMBINA COM VOCÊ
BOM, ALGUMAS COISAS FAZEM MEU ESTILO. OUTRAS NÃO!
AQUELA SALA NÃO FAZ
VOCÊ É MUITO ESTRANHO
OBRI-GADO
ISSO NÃO É JUSTO EU ESTOU QUASE BÊBADA E VOCÊ NEM MESMO
COM DOIS DRINQUES EU SAIO VOANDO
POR QUE VOCÊ TEM MEDO DE VOAR?

MUITO BEM, VAMOS VER COMO FICOU
VOU TIRAR ESSAS ATADURAS NUM INSTANTE.
ESPELHO!
ENTENDA QUE OS NERVOS FORAM COMPLETAMENTE DANIFICADOS, SR NAPIER
...MAS ESTOU CERTO DE QUE, COM A CIRURGIA APROPRIADA
EH, EH!
AH AH AH AH AH!
HAHAHAHA HA HA HA H H

É VOCÊ, DOCINHO?
SOU EU, DOCINHO!
JACK?
ORA... AINDA BEM QUE VOCÊ ESTÁ VIVO! OUVI DIZER...
QUE EU JÁ ERA? É ISSO?
VOCÊ ARMOU PRA MIM POR CAUSA DA ALÍCIA QUE LOUCURA
JACK, ESCUTE A GENTE FAZ UM TRATO.
JACK?
JACK ESTÁ MORTO, MEU CARO. PODE ME CHAMAR DE...
...CORINGA!
BLAM
BLAM
BLAM
BLAM

E, COMO VÊ, EU PAREÇO MUITO MAIS FELIZ AGORA!
CUIDE-SE, BATMAN
ESPERE ATÉ FICAREM SABENDO DE MIM!
GOTHAM GLOBE
MONSTRO ALADO ATERRORIZA CRIME NA CIDADE
"ESTOU PERDENDO A CONFIANÇA EM VOCÊ, VICKI
GOTHAM GLOBE
NTERESSADA NAQUELE ESQUISITÃO.
STO NÃO DEVIA SER DA SUA CONTA, DEVIA?
SÓ QUERO QUE VOCÊ FAÇA O TRABALHO
EU ESTOU FAZENDO
NÃO HÁ NADA NESTE ARQUIVO A NÃO SER FUTILIDADE SOCIAL! NENHUMA FOTO, HISTÓRIA, NADA!
ONDE WAYNE ARRANJA DINHEIRO? O QUE FAZ O DIA TODO? QUEM É ELE?
SSO INTERESSA?
SIM! E EU VOU CONSEGUIR AS RESPOSTAS

Nikon
CLICK!
Nikon
CLICK
NO PARKING
QUE DECLARAÇÃO É ESSA QUE O SENHOR TROUXE?
O SR GRISSOM ME PEDIU, COMO FAVOR PESSOAL, QUE TOMASSE CONTA DOS NEGÓCIOS ATÉ SEU RETORNO
PRA ONDE ELE FOI?
SAIU DE FÉRIAS *DEMORADAS!*
TEMOS TESTEMUNHA

É VERDADE. GRISSOM ERGUEU A MÃO ***DEFUNTA*** E ASSINOU O PAPEL COM O ***PRÓPRIO*** SANGUE! ELE FEZ ISSO COM ESTA PENA.
OLÁ VINNIE
GHAGGG!
NÃO DEVIA TER TENTADO TOMAR O QUE PERTENCE AO ***CORINGA***, VINNIE!
BUDDABUDDABUDDABUDDABUDDABUDDABUDDA
BRUCE! ABAIXE-SE!

É ELE!
VRROOM
BRUCE VOCÊ PODIA TER MORRIDO! AQUELAS ARMAS
ARMAS...
BRUCE?
EU SINTO MUITO
SRTA VALE.
PREFEITO, O QUE ACHA DA TEORIA DE QUE O MISTERIOSO BATMAN É UM AGENTE DE UMA QUADRILHA MATANDO OUTROS CRIMINOSOS?
BATMAN! BATMAN! DEUS DO CÉU! QUE TIPO DE MUNDO É ESSE EM QUE VIVEMOS

ONDE UM HOMEM FANTASIADO DE MORCEGO OCUPA O MEU ESPAÇO NA MÍDIA?! ESTA CIDADE PRECISA DE UM PURGANTE!
SRTA VALE, VOCÊ FOI TESTEMUNHA OCULAR
SIM, MAS EU ESTAVA AGACHADA, ME PROTEGENDO DAS BALAS. NÃO DEU PRA VER MUITO.
Action NEWS
PAREM AS ROTATIVAS! QUEM É ELA?
VICKI VALE! É UMA FOTÓGRAFA CONHECIDA
ESSA MULHER TEM CLASSE! UMA FERA DESSE TIPO FARIA QUALQUER HOMEM PERDER A CABEÇA
ELA TEM SAÍDO COM UM CARA CHAMADO WAYNE.
NÃO POR MUITO TEMPO
VOU ARRANJAR UMA NOVA GAROTA, BOBBIE!
AFINAL, EU VOU PRECISAR. FOI UMA PENA A ALICIA TER CAÍDO DA JANELA, NÃO?
DUAS NOVAS MORTES PROVOCADAS PELA DOENÇA DO RISO FORAM RELATADAS HOJE, SOMANDO, ATÉ AGORA, QUATORZE CASOS
A CAUSA DAS MORTES PARECE SER UMA VIOLENTA REAÇÃO ALÉRGICA. AS AUTORIDADES NÃO DESCARTARAM O USO DE ALGUMA DROGA.
PETER?
Action NEWS
CONTINUAM OS PLANOS PARA A COMEMORAÇÃO DOS DUZENTOS ANOS DA CIDADE. O PREFEITO BORG ANUNCIOU A INAUGURAÇÃO DE UMA ESTÁTUA.

AH AH AH AH!
AH AH AH
AH AH AH!
BECKY! O
QUE FOI?
Action
NEWS
AH AH AH
AH AH!
TIRE
DO AR!
Action
NEW
EU ADORO
ESSE
CORINGA
SMYLEX
DE ONDE
ESTÁ VINDO
ISSO?
EU SEI
LÁ!

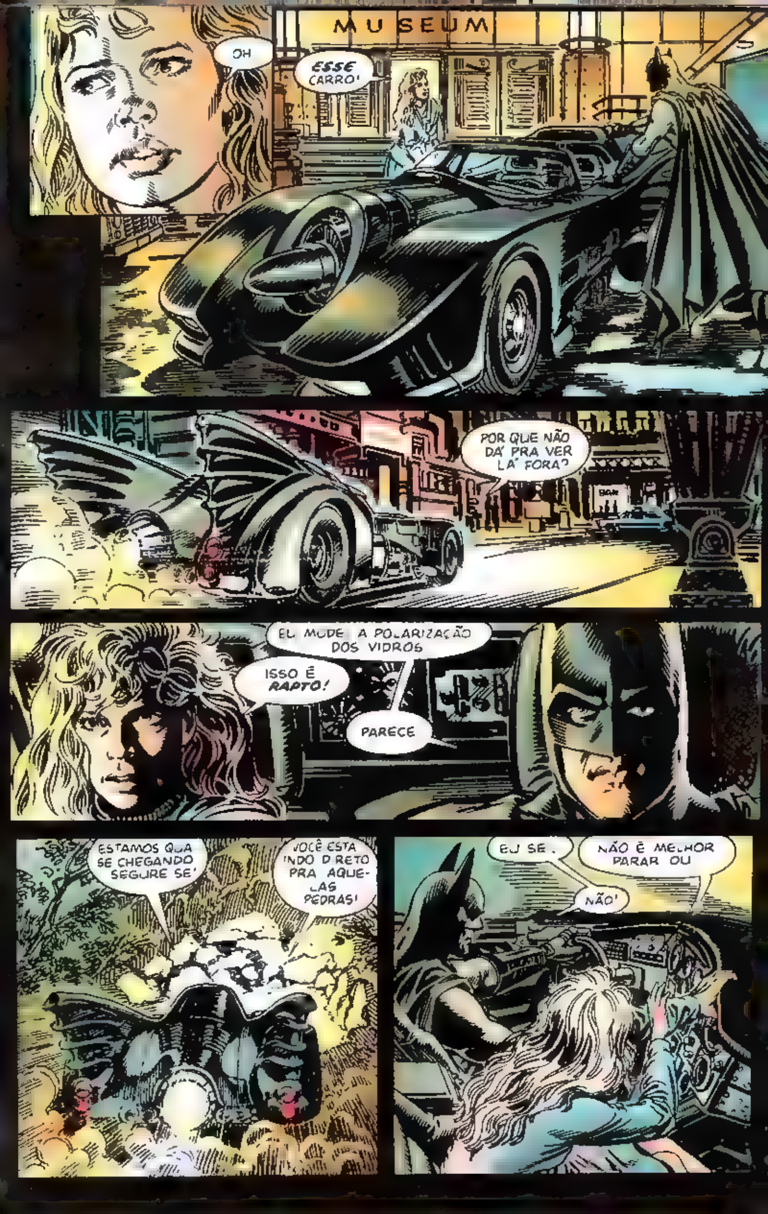
ESTE É O NOVO ELIXIR CORINGA, COM A FÓRMULA SECRETA RYSEX! VAMOS FAZER UM TESTE COM UM CONSUMIDOR!
OOH, ESSE POBREZINHO NÃO ESTÁ FELIZ! DEVE ESTAR USANDO O ELIXIR X!
AN ACTOR
MAS, AGORA, COM O NOVO ELIXIR CORINGA
ELE VOLTA A SORRIR. MAIS MAIS... E MAIS!!
ONDE ADQUIRIR ESTES PRODUTOS SENSACIONAIS? NÃO SE PREOCUPEM, MEUS QUERIDOS. TALVEZ VOCÊS JÁ TENHAM ADQUIRIDO!
NESSE CASO, NÃO SE ESQUEÇAM... SORRIR É O MELHOR REMÉDIO!

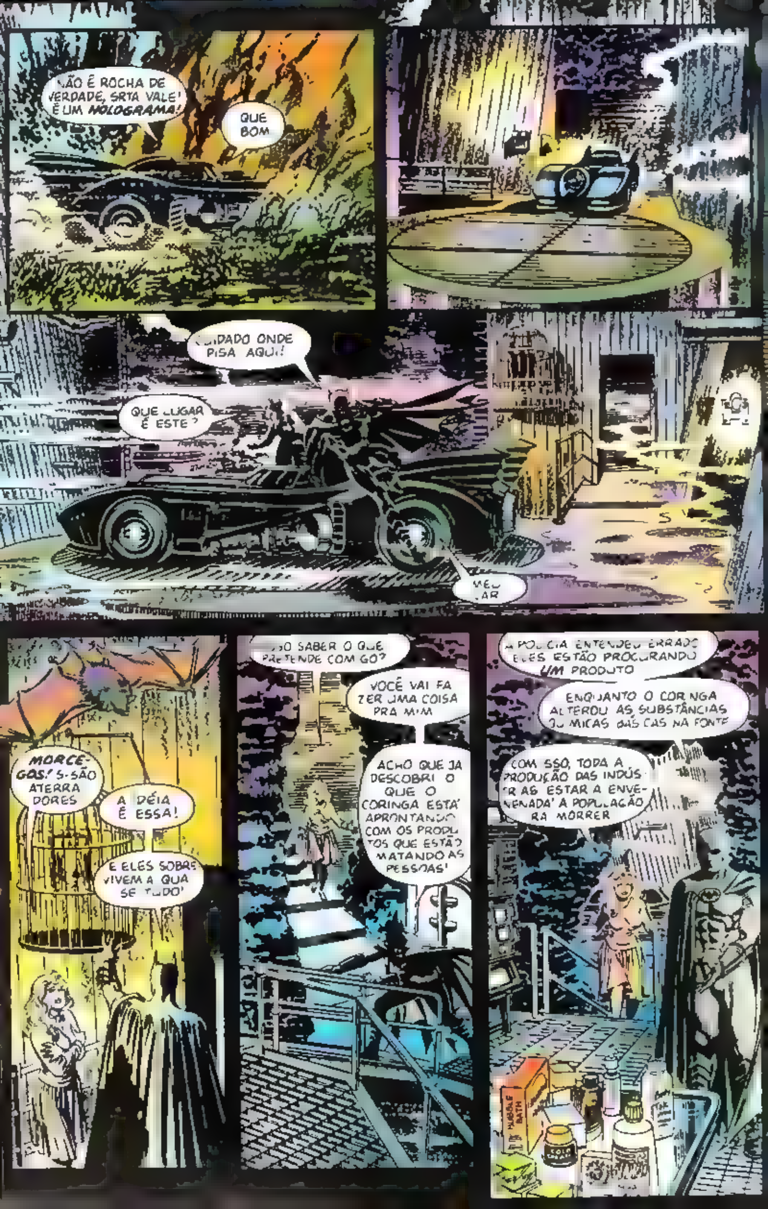
FLUGELHEIM MUSEUM
"EU SOU VICKIE VALE RECEBI UM RECADO PRA ME ENCONTRAR COM BRUCE WAYNE AQUI "
NO SALÃO DE CHÁ. TE-LEFONEI PRA AVISAR QUE A ME ATRASAR. .
ELE NÃO CHEGOU AINDA TE-MOS UMA MESA RESERVADA PERTO DA JANELA
"PATRÃO BRUCE O SE-NHOR JÁ VIU O RECADO DA SRTA VALE?"
ELA SE ATRASARÁ DEZ MINUTOS PARA O EN-CONTRO NO MUSEU
ORA NÓS NÃO MARCAMOS EN-CONTRO NENHUM
SRTA VALE, MANDARAM LHE ENTRE-GAR ISTO.
QUERIDA VICKI. Ponha isto AGORA!

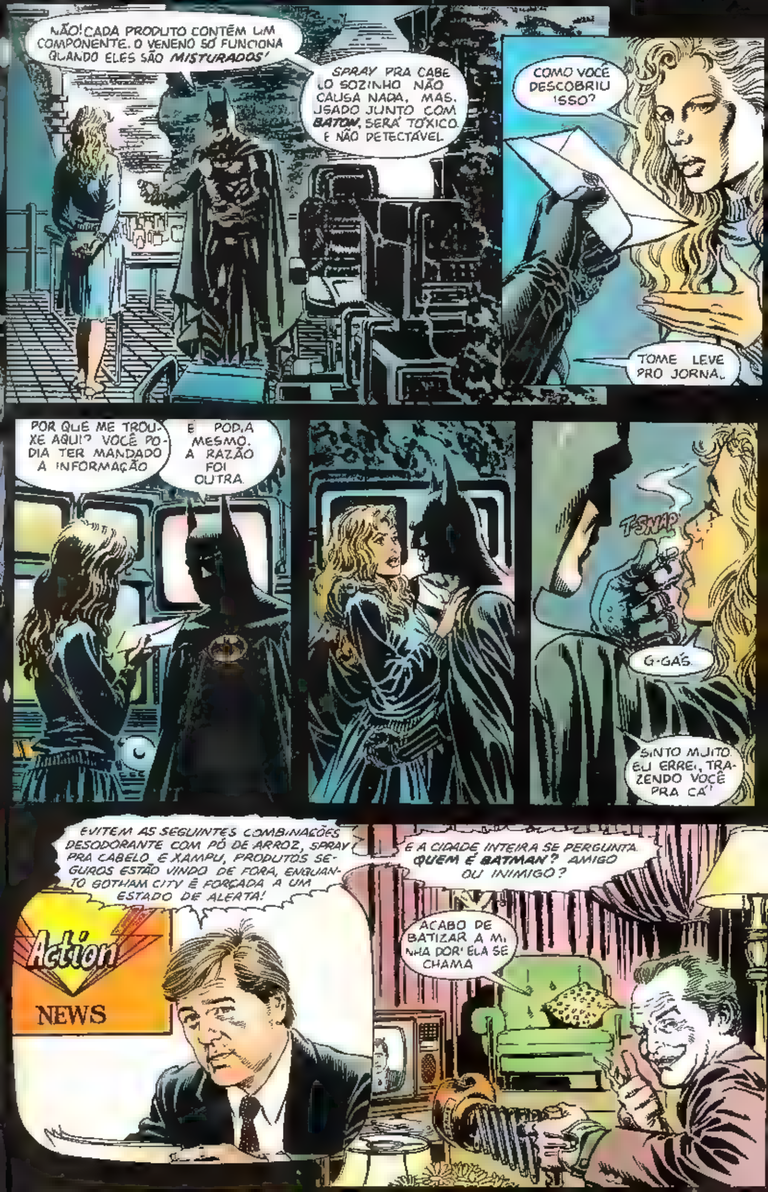
FSSSSSSSs
SSSSSSSSSS
MUITO BEM, MEUS AMIGOS. À DIVERSÃO!
JÁ PODE TIRAR A MÁSCARA, AMOR!
VOCÊ ESTÁ LINDA!
O OBRIGADA

VAMOS FALAR UM POUCO SOBRE MIM! EU FAÇO AQUILO COM QUE OS OUTROS APENAS SONHAM!
EU PRODUZO ARTES! LINDAS! SOU O PRIMEIRO ARTISTA HOMICIDA EM ATIVIDADE NO MUNDO
O QUE VOCÊ QUER?
MINHA CARA NA NOTA DE UM DÓLAR
ISSO É PIADA, CLARO
EU PAREÇO ESTAR BRINCANDO?
O QUE VOCÊ QUER DE MIM?
Uma canção, uma suave dança de Batman, o coração
na ponta de uma lança
KHRAASH
HÃ?

CHUK!
CHUK!
ESSES BR NQUEDOS ONDE ELE CONSEGUE ESSES BR NQUEDOS LINDOS?
MUS
ENTRE NO CARRO
QUE CARRO?


MUSEUM
OH
ESSE CARRO!
POR QUE NÃO DÁ PRA VER LÁ FORA?
EU MUDEI A POLARIZAÇÃO DOS VIDROS
ISSO É RAPTO!
PARECE
ESTAMOS QUASE CHEGANDO SEGURE-SE!
VOCÊ ESTÁ INDO DIRETO PRA AQUE-LAS PEDRAS!
EU SEI.
NÃO É MELHOR PARAR OU
NÃO!


NÃO É ROCHA DE VERDADE, SRTA VALE! É UM HOLOGRAMA!
QUE BOM
IDADO ONDE PISA AQUI!
QUE LUGAR É ESTE?
MEU AR
SO SABER O QUE PRETENDE COM GO?
VOCÊ VAI FAZER UMA COISA PRA MIM
ACHO QUE JÁ DESCOBRI O QUE O CORINGA ESTÁ APRONTANDO COM OS PRODUTOS QUE ESTÃO MATANDO AS PESSOAS!
MORCEGOS! S-SÃO ATERRADORES
A IDÉIA É ESSA!
E ELES SOBREVIVEM A QUASE TUDO!
A POLÍCIA ENTENDEU ERRADO ELES ESTÃO PROCURANDO UM PRODUTO
ENQUANTO O CORINGA ALTEROU AS SUBSTÂNCIAS QUÍMICAS DAS CAS NA FONTE
COM ISSO, TODA A PRODUÇÃO DAS INDÚSTRIAS ESTAR A ENVENENADA' A POPULAÇÃO RA MORRER
BUBBLE BATH


NÃO! CADA PRODUTO CONTÉM UM COMPONENTE. O VENENO SÓ FUNCIONA QUANDO ELES SÃO MISTURADOS!
SPRAY PRA CABELO SOZINHO NÃO CAUSA NADA, MAS, USADO JUNTO COM BATOM, SERÁ TÓXICO E NÃO DETECTÁVEL.
COMO VOCÊ DESCOBRIU ISSO?
TOME. LEVE PRO JORNAL.
POR QUE ME TROUXE AQUI? VOCÊ PODIA TER MANDADO A INFORMAÇÃO.
E PODIA MESMO. A RAZÃO FOI OUTRA.
T-SNAP
G-GÁS.
SINTO MUITO. EU ERREI, TRAZENDO VOCÊ PRA CÁ!
EVITEM AS SEGUINTES COMBINAÇÕES: DESODORANTE COM PÓ DE ARROZ, SPRAY PRA CABELO E XAMPU. PRODUTOS SEGUROS ESTÃO VINDO DE FORA, ENQUANTO GOTHAM CITY É FORÇADA A UM ESTADO DE ALERTA!
Action NEWS
E A CIDADE INTEIRA SE PERGUNTA: QUEM É BATMAN? AMIGO OU INIMIGO?
ACABO DE BATIZAR A MINHA DOR! ELA SE CHAMA

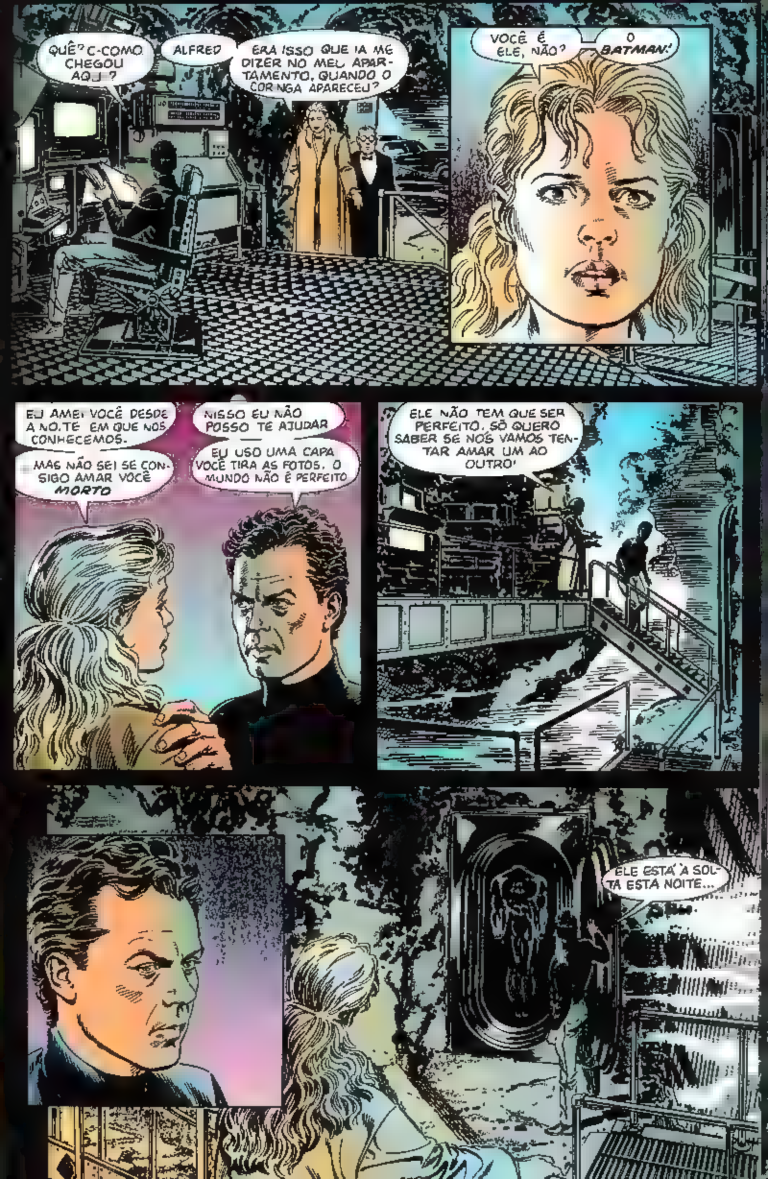
BATMAN!
BOB, É PRECISO POSSUIR FORÇA PRA INFLIGIR MAIOR DOR. NÓS TEMOS QUE MATAR UM MORCEGO!
PRECISO AFIAR MINHAS GARRAS!
"EU VIM AQUI PRA ESCLARECER ALGUMAS COISAS!"
QUEM VOCÊ PENSA QUE EU SOU? TE LIGUEI UM MONTE DE VEZES E
SERÁ QUE VOCÊ PODE ME DAR UMA CHANCE DE EXPLICAR TUDO?
AS PESSOAS TÊM VÁRIOS ASPECTOS, OUTRAS VIDAS QUE ELAS TÊM DE LEVAR!
O QUE ESTOU TENTANDO DIZER É QUE EU SOU.
SIM, PODE DIZER.
TOC! TOC!
BOA NOITE!
...CK, FIQUEI MUITO CHATEADO. VOCÊ ESTAVA JANTANDO COMIGO! EU PRETENDIA PASSAR A NOITE COM UMA BELA MULHER.
MAS VOCÊ ME TROCOU POR AQUELE EXIBIDINHO ALI!

COMO PÔDE ARRANJAR OUTRO GALO NO MEU GALINHEIRO? ISSO É UMA PENA
VOCÊ É BRUCE WAYNE, N'EST PAS?
SABE, JACK... EU CONHECI UM SUJEITO COVARDE, ESTÚPIDO. VIVIA FERINDO AS PESSOAS
É? FAZ MEU TIPO
O PROBLEMA É QUE ELE FICOU LOUCO... A CABEÇA FALTANDO MUITOS PARAFUSOS!
SABE O QUE ACONTECEU? O INFELIZ ACABOU DURO NUMA COVA!
VOCÊ QUER BANCAR O DOIDO? ÓTIMO EU TOPO.
ME DIGA MEU AMIGO "JÁ DANÇOU COM O DEMÔNIO SOB O PÁLIDO LUAR?"
O QUÊ?
EU PERGUNTO ISSO PRA TODAS AS VÍTIMAS
ANTES DE FAZER PARAR SEUS POBRES CORAÇÕEZINHOS!
BLAM
JAMAIS SE LAMBUZE COM O MELZINHO DE OUTRO HOMEM!
POR QUE TODA VEZ QUE A GENTE FICA NUMA BOA, APARECE ALGUÉM PRA ATRAPALHAR?
EU SÓ ESTOU RINDO POR FORA, AMOR! MEU SORRISO TEM A PROFUNDIDADE DA PELE. SE VOCÊ PUDESSE VER QUE, POR DENTRO, ESTOU CHORANDO, TALVEZ SE JUNTASSE A MIM NUM LAMENTO.

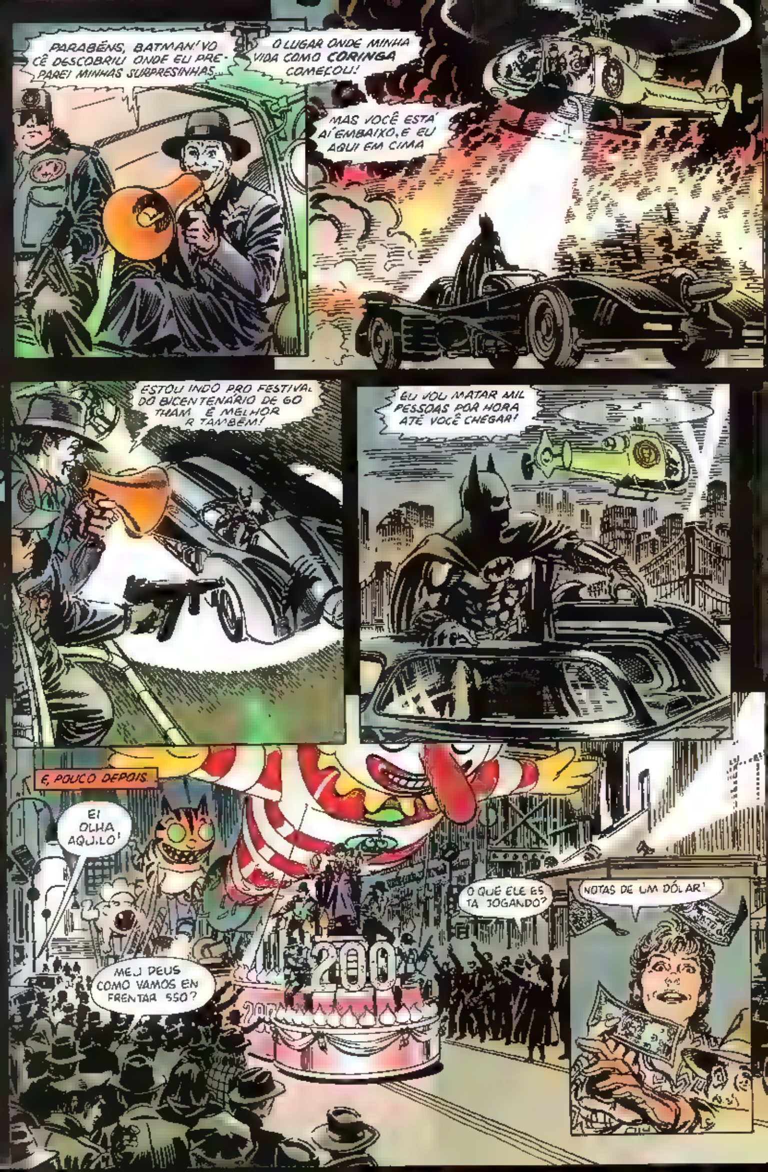
PRECISO FICAR SOZINHO
EU VOLTO LOGO
BRUCE!
SUMIU!
"SEU AMIGO BRUCE E BASTANTE SOFRIDO, VICKI!"
O PAI E A MÃE DELE?
EXATO!
GOTHAM GLOBE
MÉDICO E ESPOSA MORTOS EM ASSALTO
OLHE ESSA FOTO O COITADINHO VIU TUDO ACONTECER!

OH, MEU DEUS SEUS PAIS FORAM MORTOS NAQUELE BECO!
POR ISSO ELE FOI PRA LÁ. ERA O ANIVERSÁRIO DA MORTE DELES..
O OLHAR EM SEU ROSTO.. COMO NO DIA EM QUE O CORINGA APARECEU NA PREFEITURA.
O ARQUIVO DE SEUS PAIS, SENHOR, COMO SOLICITOU
OBRIGADO, ALFRED
EU ESTAREI NA COZINHA, SE PRECISAR
EU LEMBRO TÃO CLARAMENTE. TODOS OS DETALHES
COMO SE FOSSE ONTEM
"TOM, ALGUÉM ESTÁ NOS SEGUINDO!"

ME DIZ, GAROTO
JÁ DANÇOU COM O DEMÔN O SOB O PÁL DO JAR?
VAMOS! DE XA O GUR !
STORE
FOI ELE!
VOCÊ ESTÁ BEM?


QUÊ? C-COMO CHEGOU AQUI?
ALFRED
ERA ISSO QUE IA ME DIZER NO MEU APARTAMENTO, QUANDO O CORINGA APARECEU?
VOCÊ É ELE, NÃO?
O BATMAN!
EU AMEI VOCÊ DESDE A NOITE EM QUE NOS CONHECEMOS.
MAS NÃO SEI SE CONSIGO AMAR VOCÊ MORTO
NISSO EU NÃO POSSO TE AJUDAR
EU USO UMA CAPA VOCÊ TIRA AS FOTOS. O MUNDO NÃO É PERFEITO
ELE NÃO TEM QUE SER PERFEITO. SÓ QUERO SABER SE NÓS VAMOS TENTAR AMAR UM AO OUTRO!
ELE ESTÁ À SOLTA ESTA NOITE...

"E EU TENHO QUE TRABALHAR!"
CRASH
AXIS CHEMICALS
BAM BAM
BAM BAM
BRAKABRAKABRAKAB
DANGER FLAMMABLE
DANGE
FLAMMAB
FWA-KWOMB



PARABÉNS, BATMAN! VOCÊ DESCOBRIU ONDE EU PREPAREI MINHAS SURPRESINHAS...
O LUGAR ONDE MINHA VIDA COMO CORINGA COMEÇOU!
MAS VOCÊ ESTÁ AÍ EMBAIXO, E EU AQUI EM CIMA
ESTOU INDO PRO FESTIVAL DO BICENTENÁRIO DE GOTHAM. É MELHOR IR TAMBÉM!
EU VOU MATAR MIL PESSOAS POR HORA ATÉ VOCÊ CHEGAR!
E, POUCO DEPOIS.
EI OLHA AQUILO!
MEU DEUS COMO VAMOS ENFRENTAR ISSO?
O QUE ELE ESTÁ JOGANDO?
NOTAS DE UM DÓLAR!

BEM-VINDOS, AMIGOS! DIVIRTAM-SE!
RECHEIEM SUAS CARTEIRAS
ACHA QUE O BATMAN VAI APARECER?
COM CERTEZA
GOTHAM GLOBE
IMPRENSA
O QUE ESTÁ ACONTECENDO COM AQUELE BALÃO?
VOU DAR UMA OLHADA COM A TELEOBJETIVA
GO
TEM UM TIPO DE VAPOR
NÃO! OS BALÕES ESTÃO CHEIOS DE GÁS RYSEX!

ELE VAI MATAR TODO MUNDO!
VAMOS, A GENTE TEM QUE AVISAR A POPULAÇÃO
ONDE ESTÁ O BATMAN?!
OLHE! SERÁ ELE?
ALFRED, ESTÁ ME OUVINDO?
SIM, SENHOR!
A MAIOR PARTE DA MULTIDÃO NÃO VIU O GÁS. NEM SEUS EFEITOS! AINDA ESTÃO OLHANDO PRAS NOTAS!
E ESPEREM O DINHEIRO
É FALSO!
THE UNITED STATES OF AM
ONE DOLLAR

BOB, MÁSCARA!
AGORA VEM A PARTE ONDE EU ALIVIO VOCÊS, PESSOINHAS, DO FARDO DE SUAS VIDAS INÚTEIS E FRACASSADAS!
MAS, COMO SEMPRE DIZ MEU CIRURGIÃO PLÁSTICO, SE É PRA MORRER
MORRA SORRINDO!
FSHSSSSSSSSSS
CLIK

KHIK
Gotham
TSNAK
TSNAK
MEUS BALÕES
ESSES BALÕES SÃO MEUS!

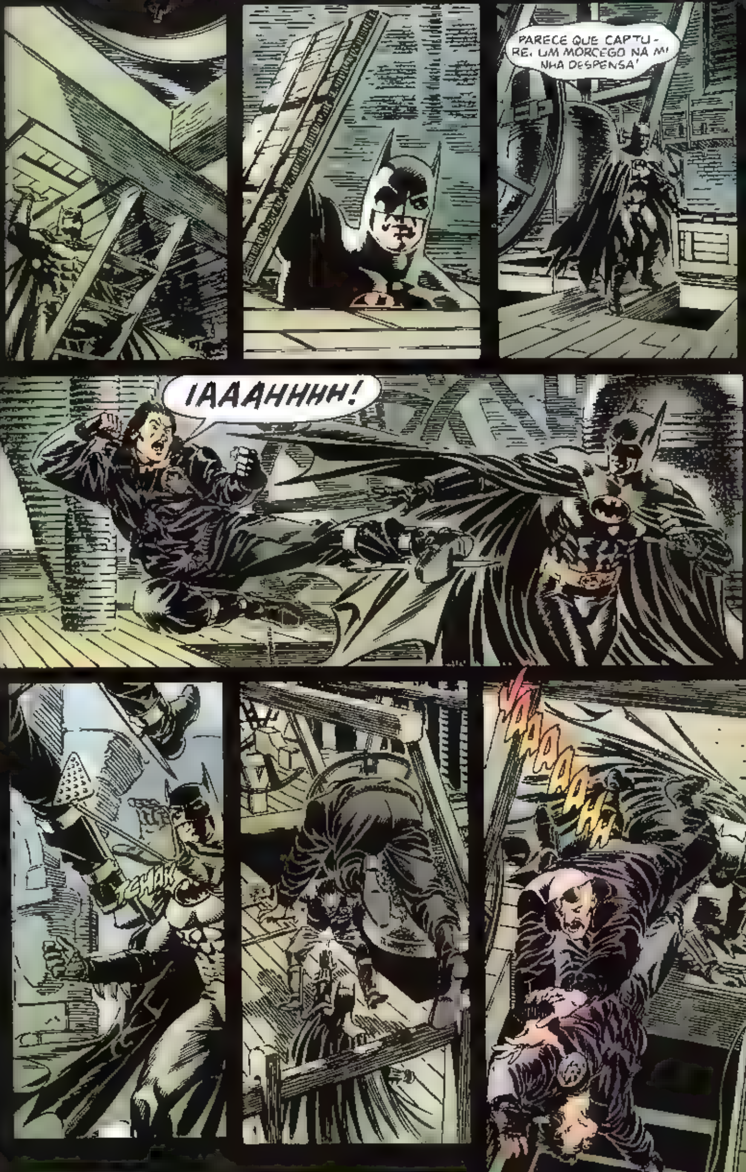
ELE ROUBOU DE MIM!
POR QUE NINGUÉM ME DISSE QUE ELE TINHA UMA COISA DAQUELAS?
BLAM!
TSNAK
OH OH
EI! POR QUE ESTÃO CORRENDO? AONDE VOCÊS VÃO COM TANTA PRESSA?
EU... HÃ?
VOCÊ VOLTOU?
ISSO VENHA
SEU ASQUEROSO FILHO DA

BWAMM!
T-CHOMB
BALA EX-PLOSIVA!
FUI PEGO
ESTOU CAINDO!
KWHOOOF

QUER DO...
AGORA, SIM, VOCÊ ESTÁ FALANDO COMO EU GOSTO
NÓS VAMOS TER QUE IR PRA *IGREJA*, MEU BEM.
TRANSPORTE PARA DOIS, NO TOPO DA CATEDRAL DE GOTHAM CITY!
EM CINCO MINUTOS.
CERTO, CHEFE.
HUM MELHOR EM *DEZ*.
CREAK

HA HAHAHAHAHAHAHA
CLAK CLAK CLAK
BUMP!
AI! MEU PÉ
NÃO PARE NÓS TEMOS COMPANHIA
VOCÊ VAI ANDAR MAIS RÁPIDO DESCALÇA
HAHAHAHAHA
KLOP!
KLOP!
KLOP!
O QUE ESTÁ ACONTECENDO?
COMISSÁRIO! O CORINGA E SUA QUADRILHA ESTÃO NA CATEDRAL. O BATMAN, TAMBÉM!

NÃO TEM MAIS PRA ONDE FUGIR
EU CANSEI DE CORRER
UM APERTÃOZINHO NA LAPELA
E VOILA'
PRIVACIDADE INSTANTÂNEA
KRAK!
CLANG
CLANG
CLANG
MEU DEUS! SE ESTIVÉSSEMOS NA ESCADARIA
KRASH
BEM, O ÚNICO CAMINHO POR DENTRO ATÉ O TOPO ESTÁ BLOQUEADO!
QUERO HOLOFOTES APONTADOS PRA TORRE E VEJA SE CONSEGUE CHAMAR UM HELICÓPTERO DA POLÍCIA
CLARO, SENHOR MAS ISSO PODE DEMORAR!

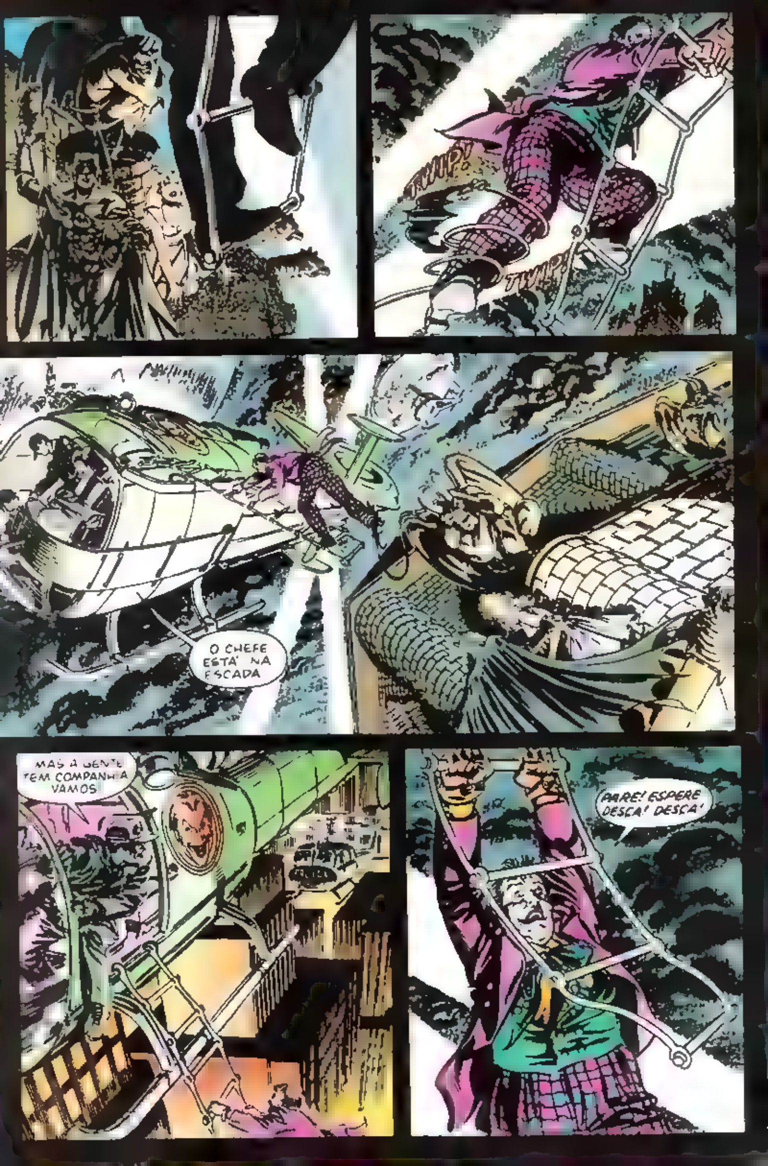

PARECE QUE CAPTU-RE, UM MORCEGO NA MI NHA DESPENSA!
¡AAAHHHH!
CHAK

GNORE OS SERVIÇAIS
SABE, SEM VOCÊ EU NÃO PODERIA CONTINUAR
NÓS SOMOS FEITOS UM PARA O OUTRO
A BELA E A FERA!
CLARO QUE EU ARRANCO OS PULMÕES DE QUEM CHAMAR VOCÊ DE FERA
BONG

COM LICENÇA.
JÁ DANÇOU COM O DEMÔNIO SOB O PÁLIDO LUAR?
VOCÊ NÃO VAI ESCAPAR DESTA VEZ
SEU IDIOTA! VOCÊ ME CRIOU LEMBRA?
VOCÊ ME JOGOU NAQUELAS SUBSTÂNCIAS QUÍMICAS!
FOI DIFÍCIL ME ACOMODAR DEPOIS DISSO!
NÃO PENSE QUE NÃO TENTEI!
EU SEI O QUE VOCÊ FEZ.
VOCÊ MATOU MEUS PAIS!
O QUE... URGGH!
EU CRIEI VOCÊ
CRASH
MAS VOCÊ ME CRIOU ANTES!
ESSA FALA ... NHA SEJA ORIGINAL, POXA

COMO VOCÊ É INFANTIL!
VOCÊ NÃO BATERIA NUM HOMEM DE ÓCULOS, BATERIA?
NÃO ESTOU VENDO O CORINGA. SERÁ QUE ELE CAIU?
EU GUARDEI A ÚLTIMA DANÇA PRA VOCÊS
DO QUE ESTÁ RINDO, PALHAÇO?

NÃO SE FAZEM MA S GREJAS COMO ANTIGA-MENTE!
AAAHHH!
WHIP WHIP WHIP WHIP
BEM, É HORA DE PARTIR!
SINTAM-SE L VRES PRA CA R!
QUE É ISSO?
IMAG NO QUE A IMPRENSA VAI CHAMAR DE BATARANGUE!


O CHEFE ESTÁ NA ESCADA
MAS A GENTE TEM COMPANHIA VAMOS
PARE! ESPERE DESÇA! DESÇA!

CREEEEK
O QUE SERA QUE A GENTE ESTA' PU XANDO?

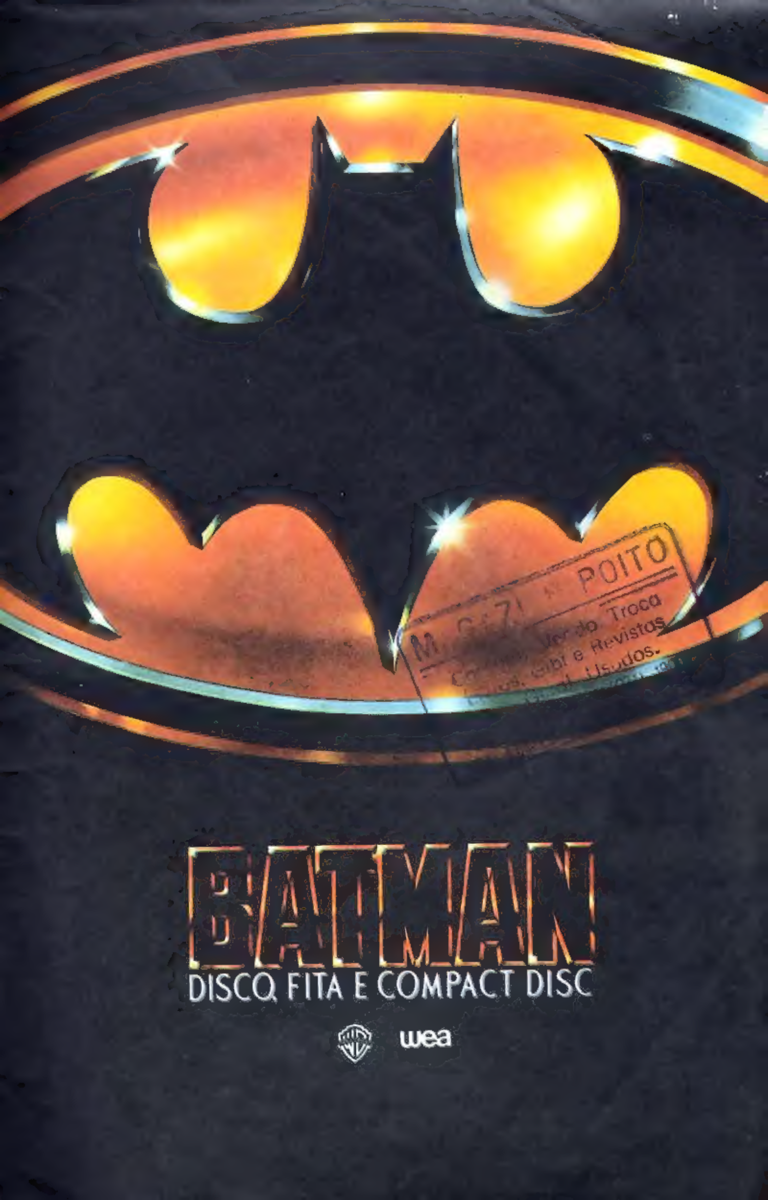
CRASH
VOCÊ ESTÁ BEM?
A ACHO QUE SIM
NAO CREIO QUE POSSA DIZER O MESMO DO COR GA
HA HA HA HA HA HA HA HA

DE ONDE VEM ESSA GARGA HADA?
MA CAIXA DE R SOS
BATMAN, ESTÁ CAÍDO ALI NA FRENTE
HAHAHAHAHAHAHAHAHAHA
REM O CORPO VA MOS VER QUEM É ESSE HOMEM
ALEXANDER KNOX?
APA RECER NA PR MEIRA PAGINA?

GOTHAM CITY HALL
MUITO BEM, MEMBROS DA IMPRENSA! EU TENHO ALGUMAS DECLARAÇÕES A FAZER!
PRIMEIRO, ESCLARECENDO UM PEQUENO MAL-ENTENDIDO, O REPÓRTER DO GOTHAM GLOBE ALEXANDER KNOX, NÃO É O BATMAN!
E NÃO É ALEXANDER KNOX, TAMBÉM!
AHAM! NÓS RECEBEMOS UMA CARTA DO BATMAN ESTA MANHÃ!
"GOTHAM CITY MERECE UM DESCANSO DO CRIME. SE AS FORÇAS DO MAL SE ERGUEREM NOVAMENTE PARA DOMINAR O CORAÇÃO DA CIDADE, CHAMEM O BATMAN!"
COMO VAMOS CHAMAR ESSE CARA?
ELE NOS DEU ESTE SINAL!
VICKI! VOCÊ NÃO VAI COBRIR ESSA COLETIVA?
NÃO! EU VOU SUMIR POR UNS TEMPOS.

MAS...E O PRÊMIO PULITZER?
RECEBA O MEU POR MIM, ALLIE.
E SUAS FOTOS DO BATMAN?
CUIDE-SE, ALLIE.
SRTA. VALE?
NO PARKING
EU ACHEI QUE *CHAMPANHE* SERIA APROPRIADO, MADAME!
O SR. WAYNE VAI SE ATRASAR UM POUCO...
ISSO NÃO ME SURPREENDE, ALFRED...
HOUSE OF COUCHES WAREHOUSE

"...NEM UM POUCO."


BATMAN
DISCO, FITA E COMPACT DISC
wea